

Міграційний центр

Усі новоприбулі з України, які приїхали до округу Оберхавель, можуть звертатися до Міграційного центру, який знаходиться у місті **Оранієнбург** за адресою **Міттельштрассе 16** (нім. **Mittelstraße 16 in Oranienburg**). Тут ви зможете:

- подати заявку на отримання дозволу для перебування у ФРН
- подати заявку на отримання фінансової допомоги та пільг відповідно до § 24 Закону про пільги для шукачів притулку нім. AsylbLG).

Прохання до українських біженців, які вже знайшли притулок в окрузі Оберхавель, попередньо зареєструватись у Міграційному центрі, вказаному вище. Реєстрація здійснюється за ел. поштою: **ukrainehilfe@oberhavel.de** або **aufenthaltsrecht@oberhavel.de**. При реєстрації треба вказати особисті дані та додати до ел. листа копії посвідчень осіб. Також Міграційному центру необхідна інформація щодо: особистих потреб (житло, харчування, медичне обслуговування), поточного місця перебування та контактних осіб.

Часи прийому для біженців з України у Міграційному центрі:

- З понеділка по п'ятницю: 09:00 - 18:00

Зареєстровані переміщені особи мають право на пільги відповідно до Закону про пільги для шукачів притулку (AsylbLG), якщо немає власних коштів або якщо вони були вичерпані. З Вами зв'яжуться по телефону для запису на прийом до Міграційного центру щодо оформлення соціальної допомоги. А також щодо видачі дозволу на перебування у ФРН, що може тривати кілька днів.

Діти та підлітки

Неповнолітні без супроводу батьків чи інших осіб, які володіють батьківськими правами, спочатку підпадають під опіку Відомства у справах неповнолітніх. Мешканців Оберхавеля, які прийняли неповнолітніх-переселенців, просять звертатися до Відомства у справах неповнолітніх через ел. пошту: **ukrainehilfe@oberhavel.de**. Якщо у приймаючої сім'ї є зв'язок з батьками дітей, всеодно необхідно звернутися до Відомства у справах неповнолітніх.

Реєстрація у школі

Діти та підлітки з України мають право на відвідування школи у Німеччині. Для дітей та підлітків, які знайшли притулок приватним чином, обов'язкове навчання в школі передбачається не раніше, ніж через шість тижнів після переїзду до округу Оберхавель. А для дітей та підлітків, які перебувають у державних закладах з опіки, обов'язкове навчання в школі передбачається не раніше трьох місяців. Дітей можна зареєструвати у школі за місцем проживання вже зараз. Всю додаткову інформацію про відвідування школи Ви отримаєте безпосередньо від школи.

Заклади з догляду за дітьми

Родини з України мають право на відвідування дитячого садка чи іншого закладу з догляду за дитиною. Діти можуть бути взяті на облік у дитячі заклади за місцем проживання.

Де біженці можуть отримати різні види гуманітарної допомоги?

Пункт видачі гуманітарної допомоги

Адреса: Albert-Buchmann-Straße 15
16515 Oranienburg
Тел.: 03301 5766-867
Моб. Тел.: +49 151 64886572

Графік роботи:
Четвер: 09:00 - 15:00

Пункт видачі гуманітарної допомоги

Німецького Червоного Хреста, м. Оранієнбург

Адреса: Berliner Straße 104
16515 Oranienburg
Тел.: 0330 20096-20
Графік роботи: Вівторок, середа, четвер: 08:00 - 14:00

Продукти харчування для малозабезпечених

Асоціація допомоги безробітним у Німеччині

Адреса: Strelitzer Straße 5-6
16515 Oranienburg
Тел.: 03301 535425

Графік роботи:
Понеділок - п'ятниця: 09:00 – 15:00
та за домовленням

Сімейний центр, м. Оранієнбург

Адреса: Kitzbüheler Straße 1a
16515 Oranienburg
Тел.: 03301 579 28-86
Графік роботи:
Понеділок - п'ятниця: 08:30 - 12:30 та 14:00 - 17:30
Середа: 09:00 - 18:30

“Гаряча лінія”

Понеділок-п'ятниця: 07:30 - 16:30



03301 601-4800

ukrainehilfe@oberhavel.de

Додаткова і детальніша інформація:
www.oberhavel.de/ukraine

Servicepunkt Migration

Die Anlaufstelle für alle im Landkreis Oberhavel Neueinkommenden aus der Ukraine ist der Servicepunkt Migration in der Mittelstraße 16 in Oranienburg. Hier können:

- Anträge auf Aufenthaltserlaubnis gestellt werden
- Anträge auf Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz gestellt werden.

Geflüchtete, die im Landkreis Oberhavel bleiben, werden gebeten, sich im Servicepunkt Migration vorläufig registrieren zu lassen, per E-Mail an: ukrainehilfe@oberhavel.de oder aufenthaltsrecht@oberhavel.de. Dafür werden folgende Informationen benötigt: Bedarf (Unterkunft, Verpflegung, medizinische Versorgung), Unterbringungsort und Nennung einer Ansprechperson. Die Neuangekommenen werden gebeten, ihre Nationalpässe einzuscannen und diese per E-Mail zu übersenden.

Der Servicepunkt Migration ist für Geflüchtete aus der Ukraine wie folgt geöffnet:

- Montag bis Freitag: 09.00 - 18.00 Uhr

Registrierte Vertriebene haben Anspruch auf Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz (AsylbLG), wenn die eigenen Mittel aufgebraucht sind. Für einen dafür erforderlichen Termin im Servicepunkt Migration werden sie telefonisch kontaktiert. Gleiches gilt für die Ausreichungen der Aufenthaltstitel, die noch einige Tage länger in Anspruch nehmen werden.

Kinder und Jugendliche

Unbegleitete Minderjährige werden zunächst durch das Jugendamt in Obhut genommen. Oberhavelerinnen und Oberhaveler, die minderjährige Vertriebene aufgenommen haben, werden gebeten, sich beim Jugendamt zu melden unter ukrainehilfe@oberhavel.de. Eine Kontaktaufnahme mit dem Jugendamt ist auch dann erforderlich, wenn die aufnehmenden Familien in Kontakt mit den Eltern der Kinder stehen.

Anmeldung in der Schule

Kinder und Jugendliche aus der Ukraine können die Schule besuchen. Bei privat untergebrachten Kindern und Jugendlichen ruht die Schulpflicht sechs Wochen nach dem Zuzug, bei in einer Aufnahmeeinrichtung Untergebrachten ruht die Schulpflicht drei Monate. Die ukrainischen Kinder und Jugendlichen können von ihren Eltern an einer Schule angemeldet werden. Alle weiteren Informationen zum Schulbesuch erhalten sie von der Schule.

Kindertagesbetreuung

Familien aus der Ukraine haben Anspruch auf eine Kindertagesbetreuung. Die Kinder können in einer Kindertagesstätte an ihrem Wohnort angemeldet werden.

Hier können Geflüchtete Hilfen und Spenden erhalten:

Oranienburger Kleiderkammer e. V.

Albert-Buchmann-Straße 15
16515 Oranienburg
Telefon: 03301 5766-867
Mobil: 0151 64886572
Öffnungszeiten:
Donnerstag: 09.30 Uhr - 15.30 Uhr

Kleiderkammer des DRK Oranienburg

Deutsches Rotes Kreuz,
Kreisverband Märkisch-Oder-Havel-Spree e.V.
Berliner Straße 104
16515 Oranienburg
Telefon: 03301 20096-20
Öffnungszeiten:
Dienstag, Mittwoch, Donnerstag: 08.00 - 14.00 Uhr

Oranienburger Tafel

Arbeitslosenverband Deutschland
Strelitzer Straße 5-6
16515 Oranienburg
Telefon: 03301 535425
Öffnungszeiten:
Montag - Freitag: 09.00 Uhr - 15.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Eltern-Kind-Treff (EKT), Oranienburg

Kitzbüheler Straße 1a
16515 Oranienburg
Telefon: 03301 57928-86
Öffnungszeiten:
Montag - Freitag: 08.30 - 12.30 Uhr und 14.00 - 17.30 Uhr
Mittwoch: 09.00 - 18.30 Uhr

Ukraine-Hotline

Montag - Freitag: 07.30 - 16.30 Uhr



03301 601-4800
ukrainehilfe@oberhavel.de

Weitere und ausführlichere Informationen:

www.oberhavel.de/ukraine